12298 Shanghai Thursday 15 December 1938 THE EASTERN TIMES Published every morning including Sunday

時報

中華民國念七年十二月十五日
禮拜四
今日壹張半 國幣三分四厘
第一萬二千二百九十八號
內政部登記證警字第三三號
中華郵政特准掛號立券之報紙

時報廣告刊例
上封面每次一百四十三元(計一百〇四字算)
下封面每次一百八十七元(計一百〇四字算)
報名下每次念六元(計三十一字為十六字)
封面每行一元八角(計一百〇四字為二行起碼)
特長每行九角(計五十二字為二行起碼)
特特每行六角(計三十四字為二行起碼)
分類每行三角(計十六字為兩行起碼)
紅標題以下 長行每行三元(計一百〇四字為二行起碼)
特長每行一元五角(計五十二字為二行起碼)
特短每行一元(計三十四字為二行起碼)
短行每行五角(計十六字為兩行起碼)
報館上海福州路三〇二號 電話九一三三二·二五一一四

蔡同德國藥號
每逢陽曆一日十五日照例優待
冬令補品 丸散膏丹
虎鹿龜驢 霞天諸膠
西藏真馬寶 化痰猴棗散
地址在河南路拋球場後

政府註冊 胡慶餘堂雪記藥號為本埠並無分店 冬令各種補品啓事
本堂向祇杭州上海兩家並無其他分店因敝號薄有虛譽以致本埠類似之牌號到處皆有雖一再聲明而真相或未普遍顧客仍有受愚情事不得不再度通告現屆冬令正宜關補本堂所備
一、純黑驢皮膠 關東鹿角膠 四腿虎骨膠 龜版膠以及各種諸膠
一、並選料監製人參再造丸 大補全鹿丸 十全大補丸 大補膏等
一切國產補品不及備述
(一)每逢朔望及一號十五號碼洋變九扣 (一)備有詳細仿單備人索閱外埠郵購原班回件
總店杭州大井巷 分設上海北京路石路西首 電話九四九六九

永安先施大贈送龜鹿三天
買一送一 十五日起 十七日止 恕不展期 購者從速 此次機會 幸勿錯過
龜鹿膏 氣丸 保古宮秘方 經科學方法製造 內含多量鹿茸素與龜甲狀腺等 專治五癆七傷 諸虛百損 腎虧陽痿 遺精早洩 其效如神 每瓶二元四角
電話購貨 三一六五一四
總經理 八卅實業公司 新閘路三〇九號

楊在田啓事
在田經商數十年外事從不過問茲以年邁力衰又兼多病遵醫囑咐小作休養有倘經友同族假借名義參加任何活動在田概不負責其有經濟來往或担保等情亦非本人簽名蓋章概不生效特此聲明諸希公鑒此啓

中央儲蓄會通告
本會第三十三期抽籤定於今日下午二時在上海天津路二號本會公開舉行歡迎各界及儲戶惠臨參觀特此通告

外籍記者宴會中
張伯倫闡明英政策
一方面努力消滅戰爭可能之原因 一方面進行恢復國防必要之軍備

◎倫敦十四日路透社電、倫敦外籍新聞記者聯合會、昨晚舉行宴會、英閣員及各國大使公使多與會、英相張伯倫即席演說、闡發其就職以來英政府之目的與行為、而對於英政府外交政策言之尤詳、謂其目的始終一貫、世人現可行之途徑有二、一為決定認戰事為不可避免、而以全國力量準備戰爭、一為一方面始終不懈的努力以銷滅戰爭可能之原因、而試行接洽與討論之方法、一方面進行為恢復國防力所必要之軍備、上述兩途、渠擇其後者、前者乎為可怖、在新式戰術中、最大犧牲厥為平民、渠見若干批評政府者、似抱悲觀、渠深以為異、彼等何嘗不以追望和平為言、但如果欲和平也、則當尋覓和平而鼓勵之云、張伯倫繼述

過去一年

中英國與義、德、英諾締結之協定、與法協定、後曾及英國軍事上準備、謂凡此準備、絕無英國具有戰心之表示、惟英國不得不補充其防務中之缺陷、英國不獨對國內人民且對英帝國內人民及與國亦皆負有義務、

支配世界之野心終屬無益

英國之準備、現已進行至不妨確稱可履行其義務之程度、但各國之願欣然加入國際軍縮者、莫英國若、渠積一生經驗而知導成支配世界的慾念之野心、終屬無益、

歷史昭示

凡支配世界之嘗試、決不能久享其成、亦決不能增進其國家之幸福、各國人民皆有其國家思想、此種情感、目前愈增濃厚、故支配他國之企圖、既屬困難且亦危險云、張伯倫謂渠應付世界各獨裁家較諸應付無名的權力即所謂報紙者、尤無所懼、嘗世界大事接踵而來、一幕甫閉、一幕又開、變化迅速、難以就其適當現相詳加察觀之時、人之記憶力殆不甚長、渠在過去十八個月內所遭遇之種種艱辛情形、渠不信過去百年中任何英相有遭遇艱苦較此為甚者、任何人處渠地位、為環境所驅迫、不得不從黑暗與危險之途中

繼續邁步

者、欲求免於警戒、則似希望太奢、渠之目標不僅為和平、且為和平可維持之信任、渠非謂達此目標易如反掌、而無阻礙、其實渠已備嘗阻礙有出其意外者、惟渠終不氣餒、亦不中止、渠居此職一日、則一日不放棄嘗試、渠與外相哈立法克斯行將往遊羅馬、而與義政府總揆及其閣員討論共同利害之事件、至於此項談話中孰得孰失之猜測、則非渠此行中所留念者、渠與哈立法克斯希望獲遇一種空氣、而在空氣中可以雙方思想之觀自交換、明白了解彼此之意見、並可以更大的

相互信任

之成立、進行趨向一般的安全之合作云、張伯倫首及軍備程序謂、此種程序原擬在五年內實現、今三年已過去矣、政府自始即已聲明此乃有伸縮性者、必隨環境之變遷加以修正、以事實言、此程序在時間與範圍兩方面已有變更、現已加速且亦擴大、故對於實業勞工與納稅人與個人之努力有甚大之要求、乃國人不以此要求為惱、且有準備於需要時、作更大的努力之表示、此可認為英國人民皆有戰心之證乎、絕不如是、英國人民之希望、為

備而不用

耳、英國軍備誠然不擬用於侵略之途、然英國既熟聞他人利用武力之說、復目覩他國厚集武力而不響應軍縮建議之事實、英國又安得不採行各種必要方法、以補充其國防中所或有之任何缺陷乎、渠雖希望英國時常準備以適合情理之精神、討論或有之任何枉曲或不公道事、惟英國所準備應受者為事理而非武力、幸福部份固繫於人類之物質狀況、與其控制愉快程度之能力、但繫於人類之

精神狀況

者則尤甚、所謂精神上狀況何、則恐懼心之消滅與和平心之具有是也、此種狀況有非物質愉快所能堅滿者、今日世界之惶然不寧者、厥為此種和平之缺乏、致使世人不能用物質之利、以致人類所應有之進步云、張伯倫末謂、昔者英國曾與美國交戰矣、但在今日英美衝突已越出可能性之外、英國又曾與法國戎兵相見矣、但在今日英法戰爭亦猶英美衝突之不致重演、

英法關係

繫於相同的利益之上、故其關係之密切、有非僅僅法律上義務所能拘束者、如英國果已收減少可能的戰爭範圍之效、則有何理由、英國不應繼續努力、以期獲取一般的安全觀念、庶各國可棄其戰具而專力於人類福利乎、前途阻力固大、而使人沮喪之處固亦不免、但渠信苟志向不移、毅力不撓、信任不減、則終可達其目鵠、尚望代表各國之聽衆、了解全體目的、應為由屏絕猜忌而起之幸福、世人應審慎、勿因任何國家之制度不同而遽與之隔絕、蓋此不同的制度將少或將經過變更而使之適異於今也云

德大使與記者皆未與會

◎倫敦十四日路透社電、昨夜外籍新聞記者宴會時、德大使與其僚屬及德國新聞記者皆未與會、其理由為英相張伯倫演詞中、有使其難以與會之處也、聞德人方面所反對者、為演詞中言及德國報紙抨擊英國人之記錄所載中[illegible]一節、[illegible]德人拒不與會、德記者乃撤去[illegible]、[illegible]他處所[illegible]、[illegible]德大使之缺席、已引起議論多批評、[illegible]使館新聞記者可安然赴宴[illegible]、英相演辭稿、已預先向到分發、演辭屬[illegible]、[illegible]大使竟因藉口不滿意於演詞而有外交上行動、致蒙人此[illegible]

麥唐納發表演說
不列顛列邦民治前途
不信將「裂成片片」

◎倫敦十四日路透社電、殖民大臣麥唐納昨在倫敦[illegible]演說、謂不列顛帝國[illegible]今日[illegible]發、不列顛之主要志願、乃在將自由與[illegible]任何部分英王之人民、今日帝國最有關係之部分、[illegible]「British Commonwealth of Nations」不列顛列邦民治之部分、人民既及帝國主義、一者[illegible]與此概念相反之新的帝國主義、[illegible]、[illegible]內部今日[illegible]若干[illegible]之勢力、例如[illegible]

國家主義

[illegible]

絕對贊同

[illegible]

凡此危機

[illegible]

彼等安全

[illegible]

關於殖民地事
英首相答議員問

◎倫敦十四日路透社電、昨日下院開會時、[illegible]保守黨議員[illegible]、請政府保將來先得國會之贊同、決不與任何外國談判關於放棄任何英國殖民地保護地或代管地之[illegible]、首相張伯倫答稱、[illegible]對於殖民地事、因殖民部大臣麥唐納已於本月七日詳加闡明、故無話可說、麥氏復問曰、麥氏宣言中並未[illegible]在與外國進行談判時、或任何時候、首相[illegible]、首相答曰、不欲、余自以為不能作此事也、

張伯倫表示
英義協定中一項
適用於都尼斯

◎倫敦十四日哈瓦斯社電、下議院本日午後開會時、張伯倫首相曾就義國覬覦法國領土事、發表宣言稱、英義兩國協定(本年四月十六日所成立)附件載有尊重地中海現狀一項約束、此項約束顯然適用於北非洲法屬都尼西亞地方、無論何項舉動、凡與此項約束相違反者、均可使英國政府大為不安、某某議員甚至詢都尼西亞地方或由他國加以攻擊、此層未便加以擬議」云、

◎巴黎十三日哈瓦斯社電、英國大使費浦斯爵士、頃於本日晨間拜會龐萊外長、相與進行談話、據一般人所知、該大使乃就張伯倫首相昨日在下議院所發表之演說、即聲明義法兩國若果開戰、英國在法理上並無援助法國之義務者、加以說明、而以英法兩國保有聯帶關係為言、並曾舉例以明之、略謂義國若果兼併北非洲法屬比瑞德軍港、(在都尼西亞地方)即能以該港與該國所有之邦台萊里亞島為根據地、而以重大威脅加諸地中海交通線、自非英國所能容忍云、

羅斯福與艾登
白宮長談
談話內容未經宣佈

◎華盛頓十四日路透社電、英前外相艾登、昨與羅斯福總統在白宮談約四十五分鐘之久、談話問題、未經透露、按艾登昨晨自紐約抵此、由國務院帮辦韋爾士偕同入白宮、

◎華盛頓十三日哈瓦斯社電、英國前任外相艾登、頃於本日午前與代理國務卿[illegible]、[illegible]、[illegible]羅斯福總統予以接見、會談[illegible]、[illegible]內容如何、艾登不願[illegible]、[illegible]有民衆數百人向之歡呼致敬、迨午刻、又往美國「全國新聞俱樂部」赴宴、[illegible]所發表演說、英國政府各部以及各國新聞記者約四百人、均曾往聽、演詞內容、並未發表、蓋係艾登之請也、

汎美大會兩提案
受歐洲教訓鼓動

◎秘京十四日路透社電、汎美大會中各國所提之議案、其中至少有兩種係受歐洲教訓之鼓動、一為巴西所提出者、主張不得以任何特殊少數民族權利給予拉丁美洲外籍少數民族、一為墨西哥所提出者、主張發表反對散佈毒作、以勉勵[illegible]受害古之宣言、因此種行為外僑在拉丁美洲各國政治活動之提案、將與[illegible]所提之議案合併為一、而規定一切外人不許參加除其所僑居之國家工作外之任何活動、

米美爾改選
德傳初步結果 國社黨獲多數

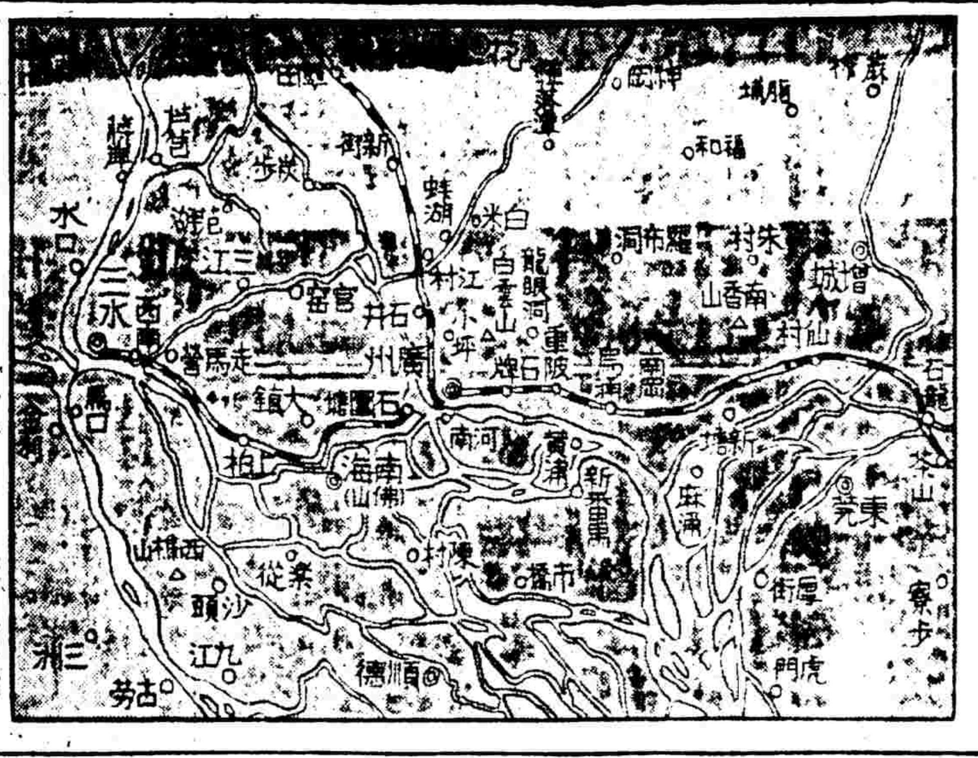
柏林十二日哈瓦斯社電、米美爾區[illegible]本日[illegible]選舉、[illegible]初步結果、國社黨[illegible]、德國[illegible]人所得[illegible]、[illegible]在米美爾[illegible]百分之九七·七、[illegible]他之選民、則占百分之九十二、

◎立陶宛京城十二日路透社電、據昨日此間公布之官場文告稱、外人各界會談[illegible]、政府乃因以公佈「保衛國家」之法令、散布遍全國之各政府小冊、今命明保全國外印刷、將補捕[illegible]、[illegible]拉斯諾人、身上[illegible]、[illegible]民主黨員九人、包括[illegible]、[illegible]理狄特拉斯及伏[illegible]之秘密黨人、現亦在搜索中、

人人心愛的大前門
總是人人歡迎的禮品
特備應時禮盒精美絕倫
不另取費
大前門六听及四听裝(每听五十枝)
另備小前門四听裝

中華第一名烟
大前門
CD-404

粵戰 東江逼近鐵路 西江日又增援



◎香港十四日電、外訊、惠州博羅撲水收復後、華軍刻進攻增城、日軍現撤至廣州附近、所有軍運均集中增江一線、粵省已成日軍事中心、華軍東路與粵北部隊前已取得聯絡圍攻廣州、

◎重慶十四日路透社電、華方消息、廣九路東東江之日軍刻向鐵路線方面退却、華軍現正向增城推進、

西江日集佛山

◎四會十四日電、三水日軍連日沿廣三路南移、現集結佛山附近者達三千餘人、石灣至佛山間已通車、佛山至三水河道有汽艇航行、均由日人統制、但搭客寥寥、又日機三架今日上午九時許狂襲三水嘴、迂水、投彈廿餘枚、另日機一架沿西江飛桂、掠過梧州市空、在昭平投彈一枚、

◎重慶十四日路透社電、華方消息、西江四周之日軍續見增加、尤以肇慶東南一帶為甚、肇慶東南三十公里之高明及距高明西南三十公里之鶴山均已發生激烈戰事、距高明西南十公里之新會(譯音)亦有劇戰、

◎四會十四日電、今日日機七架、狂炸三水對岸、先後在沙圍下勒崗畬三水杜崗肝塘熄塘雕村等地落彈六十餘枚、毀屋數十間、死傷卅餘人、又襲四會、向縣城中山南路附近一帶投彈百枚、商店房屋數十悉成灰燼、災情奇重、

昭平貝水被炸

桂林十四日電、日機一架、今晨侵入昭平上空、在濱市附近投彈八枚、燬民房二十間、死平民三人、傷十一人、又十時二十分日機九架、飛貝水(肇慶東北約四十公里)投彈轟炸、

兩廣設立行營

◎香港十四日電、中央決在廣西設一行營、主任一職由白崇禧兼、而派賀衷寒出任政治部主任、

長沙房子十成只留二成

財產損失一時不能計算 一百萬元不夠充容支配

◎長沙十三日電、十一二日長沙大火迄今月之期、張主席治中發表施政如次、此一個月之主要工作為(一)救濟災民、(二)清除街道、(三)恢復市場及交通、(四)調查死傷及損失、先就第一項言、長沙市一度計取貸款[illegible]小本貸款十元者二三八〇四人、十二歲以下兒童領[illegible]保育費[illegible]元者一七九二人、[illegible]入收容所者二二七人、發給上述災民二五八一二人[illegible]計費六二九〇八元四角、[illegible]共計[illegible]五十萬元、又九日[illegible]災民補行發放救濟費一次、不論男女老幼每人發給五元、共到八萬四千餘人、發出四十二萬[illegible]元、共計救濟費九十二萬餘元、連同已付工程費四〇七六九元及其他各費合計在百萬元以上、[illegible]

行政院[illegible]交通方面、郵政電報火車汽車均已恢復、[illegible]市面與交通較大火以前[illegible]、[illegible]財產損失非經較長時間調查、[illegible]火前滯留在長沙之軍隊傷兵[illegible]登記所辦統計、死亡人數、據傷兵管理處報告[illegible]四十二名、又收容所未任報告[illegible]共計四百四十二名、又救出城外、火傷後被救者[illegible]、政治部[illegible]第二政工大隊[illegible]四十六收容所[illegible]其中兵民[illegible]且此次[illegible]死者、

山東反攻煙台 先克福山

◎天津十四日快訊社電、[illegible]日軍[illegible]反攻煙台及威海衛[illegible]決定於[illegible]第一路軍[illegible]反攻煙台[illegible]

長江一帶相持局面

皖南繁昌淪陷

漢口十四日電、十二日午、因木鎮已落、自動放棄繁昌、改守有利地帶、

[illegible]

鄂贛湘均無戰事

◎重慶十四日路透社電、華軍發言人稱、華中日軍因南攻長沙及西擾襄陽均告失敗、故已轉取守勢、華北日軍雖迄未採取任何行動、但仍注意中國與蘇聯之交通、該發言人繼稱、岳州附近之前線、自本月九日日軍在該地以南四十五公里之新牆河進攻受創以來、已轉趨岑寂、通城日軍已見增加、頗有向平江進攻之可能、鄂北應城以西二十五公里之皂市已被華軍收復、該區華軍陣地均已更形堅固、贛北方面、沿修水之華軍陣線現無變動、

◎重慶十四日電、日機二十餘架、今晨飛往[illegible]、投彈轟炸、有數處民房因之起火延燒、

陝北延安延川日機投彈

◎重慶十四日快訊社電、日機九架、昨襲陝北延安延川共區、投彈共百餘枚、日機以延安之抗日大學及延川之醫院為目標、惟上項學校均設在山洞、故毫未受損、

義人否認教士作日間諜

◎[illegible]十九日路透社電、[illegible]

英不承認片面改約

◎倫敦十四日路透社電、英外次白特勒今日在下院答復關於九國公約修改說之問話數起、一再聲明不能承認、以片面行動變更條約中所規定之地位、共產黨議員加拉轍問外次知否不發通告即修改此約、如不發通告即在中國開始戰爭然、白特勒答稱、渠深知遠東地位之困難、英政府對之時常予以注意、

美借款數目待證

五千萬與三千萬有差別

[illegible]

英對華求担保

◎倫敦十四日路透社電、海外貿易部大臣赫德森、昨在下院答覆問話、謂對華輸出得依一九三七年輸出担保法請求担保、關於若干輸出品之担保申請、現正在考慮中、又謂關於與各國所有之交易、輸出信用放款担保部向不發表情報、

法衆院批准 法暹友好商約

◎巴黎十三日哈瓦斯社電、衆議院[illegible]於本日午後、[illegible]法國・暹羅兩國[illegible]友好通商條約、[illegible]以全體一致、予以批准、[illegible]「近數年來、日本[illegible]、[illegible]之新舊以抗日本」云、

日向墨西哥購油

三千萬桶 正商談中

◎墨西哥京城十四日路透社電、今日此間可靠消息稱、日本刻方與墨政府商談、購買煤油三千萬桶、聞所定購買條件、較德義購墨國煤油時所受之利益更鉅、蓋其交易、並無代理商居中也、

◎東京十四日路透社電、日外務省發言人本日稱、[illegible]

英將力謀應付遠東航業困難

◎倫敦十三日哈瓦斯社電、上議院本日午後開會時、保守黨議員勞合勳爵曾發表演說、敘述英國航業衰頹情形、主張政府立航業部、以為補救、各議員實助此項主張者、為數甚多、樞密大臣倫西曼勳爵、乃代表政府提出答案之政府當局資助英國造船業、保障英國航業安全、業已多所努力、並已採取有效辦法、以保障英國航業在地中海上與其他方面所保有之利益、最近時間之內、並當在遠東方面應付困難局勢、質言之、政府當局對於此項問題、決不袖手旁觀、但亦望航業當局通力合作、

◇松江◇

日軍誤會自殺

[illegible]

◇江陰◇

「知事」六十歲

[illegible]

上海特寫 之四十四

為失學青年無依難胞請命!

演劇前奏

上海基督教學生團體聯合會

上海是罪惡在氾濫黑暗的氣氛裏、週圍的一切都是惡魔的迹影、過去的和平・美夢、多煙消雲散、但是也因環境的惡劣、產生了新的力量、新的生命、雖然是居留在這鬼蜮流行的孤島上、仍有不少為正義・真理・犧牲服務的人們、

上海基督教學生團體聯合會這次在聖誕節前舉辦了慈善戲劇公演、籌款救濟失學的青年、飢寒交迫的難胞、所選劇本為歐陽予倩的「黑暗勢力」、這是一齣反封建思想・暴露社會醜惡的戲、

「上海聯」已創立四年了、是由男女青年會栽培長成的、「上海聯」的工作、它不單只管到個人宗教生活、它更需憑着這偉大的信仰—宗教—一切基督的兒女像一條鋼鍊般的堅牢牢的縛住他們的身心、堅決勇敢地為社會・國家服務、義務難民教育、捐款救濟難民以及其他種種的服務「上海聯」都一一把工作負擔起來了、成績最值得提的是去年聖誕舉辦的慈善市場、經過二百多位男女同學的努力工作、竟獲得了三千八百元的淨利、捐助無衣無食的難胞、可是這一羣青年、他們不覺得困難疲勞、他們還願意再有一次貢獻、在今年聖誕他們又忙起來了、準備演劇籌款救濟上海千百的失學青年、日期已經決定、準在本月十七日・十八日演出、憑着它過去的成績精神、這一次演劇的成功是可預期的、

公演地點

「黑暗勢力」的公演地點、是在法租界環龍路法—蓋局大禮堂、日場下午二時半、夜場七時半、票價分三元・二元・一元、男女青年會均設有售票處、希望還上一般慈善家、趕快去定座、因為這齣戲是救濟失學青年和難胞的、記着很需困苦孤島的人、[illegible]

早早籌備

的履行一有力出力有錢出錢的、上海基督教學生聯合會、此次公演「黑暗勢力」、他們籌備的日期、遠在本年七月之中、當時就有具體計劃、並由全體代表大會議決組織「救濟失學青年難胞演劇特務委員會」、專理此次公演的一切事務、劇本選定俄國大文豪托爾斯泰原著「黑暗」、這本戲曾經歐陽予倩先生改編為「黑暗勢力」、今次並商得有藝術天才的藍蘭女士的贊助、允為擔任義務導演、至於戲中人、均由各校素負盛名的劇藝人物充任、茲將「黑暗勢力」劇情報告於后、

導演 藍蘭女士

劇情

一個鄉村裏、富農張裕福、老而且病、有了個美貌年輕的後妻花月英、月英不甘寂寞、和他家的長工李奇發生了愛情、

長工李奇的爸爸李大順、是一個憑良心天理的厚道人、他和他妻子李洪氏來張家要他兒子回去娶親、因他兒子破了一個洗衣裳姑娘王秀英的貞操、他主張要他們結婚來贖拔退罪孽、

李洪氏是一個貪利而惡毒的老婦、他發現了花月英和李奇兩在相愛、故此她慫慂同、獻計於她主謀、毒助着花月英毒死了她的丈夫、

張裕福被毒死了、花月英帶了前夫所遺下的二個女兒嫁了李奇、現在李奇已是一個富翁、錢落在他的手裏、他便儘量的揮霍、花天酒地、又和張的前妻所遺下的女兒小金愛上了、冷落了花月英、花使盡量的想法把小金嫁出去、

小金訂婚受禮的一天、不料她使生育了、花月英和李洪氏遇着李奇活埋小金剛產下的嬰孩、李奇是個軟心腸的人、他經歷這番刺激、便永不能過安寧的日子、

在小金出嫁的那日、他受不住良心的責備、終於在賓客和家人前自首了、他向衆人宣佈他自己的罪狀、同時向他父親求恕、他向縣裏自首去」、

看了上面一篇劇情、我們就會知道「黑暗勢力」、是一齣社會倫理悲劇、我們更須知道「托爾斯泰」寫此原著時、正當俄國沙皇時代、他眼見全國一片混濁黑暗、日日演出那悲慘流血的事情來、所以「托爾斯泰」發了宏願、終於在艱困的環境下、寫了這齣具有革命性的偉大劇本、

男主角 王祖文君

女主角 張婉女士

演員

此次「黑暗勢力」的演出、前後台均由男女學生擔任、導演藍蘭、舞台監督張杰、佈景徐具・許寧、燈火莫音・寄萍、服裝及效果王郎梨、導具夏風、演員方面例表如後、姓名以出場先後為序、

劇中人	飾演者	劇中人	飾演者
張裕福	范家楨	王秀英	葉環珍
花月英	張婉君	鄰女甲	伊藍
李奇	王祖文	胡大忠	李佐邦
小金	錢欣珍	鄰女乙	馮燕
小銀	朱應猷	陳大媽	陳澤然
李洪氏	葉玫珍	新郎	丁廷偉
李大順	夏風		

導演

藍蘭女士、她是北方人、燕京大學畢業生、她有一個不長不短的身段、臉蛋兒是相夠人歡喜的、並能說得一口很好而動聽的國語、她來滬以後、曾經在關心戲院演過義務戲、這次導演「黑暗勢力」、非常出力、她曾經對一位朋友說、「娛樂不忘救災、救災即是愛國、」由此看來、她非但是一位藝術女郎、並且是一位有愛國思想女郎、

男主角

李奇、由王祖文擔任、王君現在肆業於滬江大學、並為該校英文學會主席、生得眉濃鼻正、面容英俊、到了演出之時、我們更可去看他細膩的表情、玲瓏的口齒、

女主角

花月英、由張婉君小姐擔任、張小姐畢業於培成女校、平日她在讀書時、課餘之暇、常常和她同學研究戲劇、有一次、她與同學談話時、說過一句「有朝一日能為主角」的話、今日她已做着主角了、何怪她近日進出女青年會、笑逐顏開、洋洋得意、(無雙)

白嫩去斑 美容聖品

鏡面霜

先施 永安 新新 大新 麗華 國貨公司 各大藥房 百貨商店 均有出售

法租界寶波路 父子大藥房經理 電話82357

儲備小說 七五

表哥閣下啟者 近來為何不常來 聽說公事很常忙 精神方面不愉快 明星香水送給你 不用客氣收下來 等到精神疲倦時 手帕上面洒一點 鼻子湊向放一放 精神一振興百倍

明星香水 明星花露水

上海中西大藥房發行

◀◀◀購時務須指定面友以防影戲劣品▶▶▶

嘉興 來客早穿皮袍

[illegible]

衆來廟尚平安 維持無人

[illegible]

松江張莊新貴 濫名兼職

[illegible]

大場襲擊機場 未能成功

[illegible]

曾任駐美公使之杭州人夏 大成鹽號訟 當庭和解成立

棣三、六十五歲、集資在寶建路十一號開設大成鹽號、弟在蚌埠・新埠・西壩設立分號、自任總經理、有杭州商人名屠光書者、於前年十二月間、加入大成鹽號股本五千元、嗣因夏迄未報告帳目、近具狀第二特院民庭、訴請判令交帳、謂夏對於大成鹽號盈餘三十餘萬元、延不報帳、顯有侵佔之企圖、故請求判夏交出歷年帳簿、以便清查、該案法院據狀、業經陳推事數度傳訊、被告夏棣三委律師出庭聲請改期出外協商和解、庭上准如所請、兩造在改期中已商定和解辦法、茲由兩造律師到案、當庭簽訂和解筆錄、陳推事審核和解草案、即着兩造律師簽字而退、大成股東與夏理之訟、從此告一段落、

南滙川沙境正式接觸

浦東砲聲 浦江輪渡又不通

[illegible]

華成煙公司出品

始終覺得最合口味

煙味好　價錢巧

金鼠牌

登記輪核定後 寧波即可復航

海門新訂貨物進出限制

美商華美公司業賽輪及蘭商美利公司美達輪、均於昨日抵滬、據船員向公司報告、該輪離甬時未得寧波禁止船隻駛入之命令、及至十二日抵海門後、始得寧波之長途電話報告、自十二日起禁止船隻駛入寧波、但係暫時性質、各種行登記之輪船、俟浙江省政府核定後、即可恢復行駛、

海門石浦 定海照常

行駛寧波定海間之天寶利實兩輪、已遵令自十二日起停航、該兩輪現停泊在寧波、至於行駛海門寧波間之業賽輪及美達輪、經兩公司決定改航他線、美達定今日由滬駛溫州、業賽定今日由滬駛海門、至於行駛上海海門象滯定海各輪、如山東・海福・哈納・業貝・高登等均照常行駛、惟定海旅客較前大減、業貝哈納兩輪亦照常滯石浦、

平陽 有船寮灣

溫州之甌江雖已封鎖、但航行照常、美商華洋公司業魯輪定今日由滬駛溫、南商中意公司德平輪定明日由滬駛溫、德商魯麟洋行之弗康輪、經溫台防守司令核准、定明日由滬駛溫州鰲灣平陽、至於溫州已宣告戒嚴、軍警對船隻出入檢查甚嚴、溫州至青田段之公路已完全破壞、惟地方安謐如常、旅客非有當地之殷實保證不得登陸、

兩浙建議 統一客票

寧波城防司令部於通航辦法第十一條之規定、檢查進出口船隻須設置檢查所、今該地對船隻之進出檢查、均已指定機關部隊分別負責辦理、但毋另行設立檢查所之必要、特呈請第十集團軍總司令請示、今已奉令核准於予設立矣、又甬商會建議統一水脚客票、辦法如下、自十二月十六日起將各輪水脚概照七折計算、客票統艙一元五角、房艙四元、官艙六元、茶房酒資聽便不得强索、

海門 貨物限制

寧波輪船業同業公會、近接海門出入口貨物查驗委員會通知、新訂限制出入口貨物辦法、並定於本月十六日起實行、請轉飭所屬各輪公司查照、其規定如下、㈠食糧類如穀米・麥・蕃薯・蕃薯絲・蕃茄粉・豆・玉蜀黍・粟等、一律禁止出口、㈡酒類、除有關醫藥用途限制外、如啤酒・葡萄酒・關東高粱酒等、一律禁止入口、㈢化裝品類、如香粉・蔻丹・臙脂・口紅・香水（雪花膏花露水不在其內）、一律禁止入口、㈣雜類、賭具如麻雀牌・排九牌・紙牌・骰子・一律禁止入口、關於未組輸運銷公司或運銷處之主要出口物品、凡貿易委員會規定二十四種貨物、已遵章購買外匯經登記查驗後、准予自由出口、

航空包裹恢復

上海郵政管理局、前因各線航機班次減少、及各地情勢不靖、曾將航空包裹停止收寄、茲探悉該項包裹業於昨日起恢復收寄、每件暫以三十公斤為限、計寄寧夏・蘭州・西安・昆明・嘉定・敘府・瀘州・成都・重慶・萬縣・宜昌等、皆由河內轉寄、

四明公所請求 發輪運柩

本埠四明公所為甬籍同鄉寄柩之所、現以冬令節屆、同鄉寄停靈柩、循例應僱輪運返原籍安葬、惟以甬當局禁止滬甬直航、裝運不便、爰特具呈浙省當局、請求准予僱輪出滬直放寧波、以便裝運起卸、

母親會 今日常會 演講兒童生理衛生

[illegible]定於今日（十九日）下午四時、在該會所開常會、特請著名女醫生[illegible]演講「兒童生理衛生」、凡該會會員、及會員之親友、均可前往聽講、

星期學術講座 請周予同主講

靜安寺路戈登路口中華[illegible]學校主辦之中華[illegible]學術講座[illegible]、[illegible]可見孤島上一般青年缺乏精神食糧、本屆十二月十八日（星期）八次演講[illegible]

技術人員經越南 法總領可發證書

本埠法總領署對技術人員之必須轉道法屬越境入內地者、亦可發給簽署證、但此項簽署證之領取、手續極為嚴格、必須有證明及擔保、須證明該人確係何種技術專家、方得發給、如持有此項證書後、可不必再在香港或越南領取矣、此項簽署證具領之費用、每張需法幣十數元、同時此項證書有效期為四個月、

賀年費移救難 希望各界繼起

[illegible]

紗業續捐救難

[illegible]

聚安薪給提成

永安公司[illegible]薪給提成、共三百九十二元一角二分、又公司方面、照加三百九十二元一角二分、兩共七百八十四元六角四分、已[illegible]

甯波 趙翰香居申號

地址盆湯弄 南京飯店對面 電話九四七六四

海達陰陽麻明望丸折現售

發售丸散膏丹 花露藥酒 虎鹿龜驢黃明 二仙霞天諸膠 人參再造丸 聖濟大活絡丹 真正阿膠 七製淡竹瀝膽 全鹿丸及水膏等

總店寧波天后宮街 分店上海英租界大馬路口山西路

中外新片介紹

藝壇

鐵窗鞭影 盡量暴露監獄黑暗

「鐵窗鞭影」是最近一張有刺激性的片子、一方面似頗同情、主角勞合瑙倫、所以把監獄黑暗暴露很厲害、一方面為了社會秩序、所以主角不得不被結果、勞合瑙倫固佳、飾勞合對頭的那人亦很凶險有力、片述勞合殺人刦款、正擬攜愛人（秀蘭洛綠飾・見圖）逃、不意其愛人為一看監獄者所調戲、勞合將其打倒、因而被捕、但恐被打手印、影響前案、事與愛人同吃六月官司、監獄黑暗非凡、女與監警發生愛情、而勞卒為對頭擊斃、片中勞合將九千封款藏在衣內之一節、布局甚好、（召單）

四潘金蓮 平劇搬到銀幕

「四潘金蓮」（童月娟・顧蘭君・陳燕燕・袁美雲外加殷秀岑）的故事採自平劇、故事是、武大郎帶潘金蓮去找武松、走到五花洞、被六個妖怪看見、變成了四個潘金蓮、弄得武大郎一塌糊塗、幸遇張天師用照妖鏡照出各妖原形、夫婦二人竟團圓云、（召單）

平鋪直敘的揚州說書

引吸聽客・全靠詼諧

[illegible]

開場 先念一首詩詞

八點鐘開書、我去時已經開過書了、開書時的情形、沒有知道、但後來我在說書先生暫停休息的時候、請教同座的聽客、是先知道在開書的時候、是先念一首絕詩或一首小詞起頭的、康又華說的是三國志、這一回說的是曹操用借刀殺人之計、殺却禰衡、又殺却孔融、然後帶領五十四萬大軍、直下荊襄、時荊州劉表已故、蔡瑁僞造遺命、立次子劉琮為主、聞訊後不圖抵抗、遷甘投降、以圖偷安的一大段、所說與演義本大致相同、不像蘇州說書人之另有脚本、說白全用揚州方言、無官白、—這是未受崑曲影響的證據、不但脚色、各種口技、如笑哭咳嗽等有時亦運用、然不若蘇州說書者應用之多、平鋪直敘、有講故事的意味、

冰冷的噱頭

康又華說書技術、相當的高明、口齒很清晰、書很熟、頭路也清楚、常能在表白中間點明故事脈絡、談吐通順、而有詼諧性、在不知不覺中會出一個冰冷的噱頭、使全場哄然一笑、這種講故事式的說書、本來很難顯現長處、全靠這一種詼諧性的談吐來吸住聽客的精神、書自八點鐘說起、一直說到十點鐘為止、到九點鐘停一停、到九點半停一停、到九點五十分又停一停、這一次停了以後、說書人報告今日所說的回目、和明日將說的回目、承上起下、粗枝大葉、說五分鐘便下檯了、（一知）

靜安寺 榮康飯店 電話三八四四四

靜安寺 榮康茶室 電話三八四四四

靜安寺 榮康茶室 電話三八四四四

工部局圖書館近況

[illegible]

甬同鄉今舉行二屆團婚

[illegible]

特二法院新任檢察官

[illegible]

愛國女學 國英演說

南陽路愛國女中、本期專對於課外活動積極提倡、除各種球類分別在校內校外比賽外、並於前日舉行國英語演講競賽、敦請校外名人担任評判、結果、「國語」高中陳蕙芬、胡良成・金瑩・初中趙菊年・趙梅年・鄭秀鸞・繆松雲「英語」高中吳筱芬・王念辛・周國瑋、初中戴康潔・凌炳懿・蘇婉珍等成績優異、名列前茅、聞該校徵求大批獎品計一百五十餘種、價值一百餘元、不日由該校校長季達分發各優勝員、

戒煙簡便 試服「健身茶」

[illegible]

海國春秋

馮玉奇著（一二七）版權所有 不准轉載

第二十二回

走來、你的肚子、什麼這樣的高呀、莫非是大少爺給你……嗎、今兒可饒不得你、須和我回老太太去、阿琴這時、直嚇得玉容無主、兩淚交流、祗得硬著頭皮哭喪著臉道、大少奶、你叫阿琴怎樣的說呀、花穠道、我問你大少爺在那兒、你不聽見嗎、阿琴遲疑一回子、掩面的哭着說道、他……花穠道、他什麼、還不爽氣的說、阿琴道、他和二少奶是在華懋飯店、花穠聽她說完、直氣得花容失色、半響不曾說話、她心裡暗暗的想着、這事到底怎樣的辦好呀、我是有好多次要給二叔說、只是說不出口、說了又恐他……、這事到底干連著一家的名譽呢、長長的噯了一聲、正在這個時候、外面有脚步、到來一瞧、見是小魯、阿琴連忙倒茶、花穠對阿琴說道、這回沒有事了、你出去吧、花穠待她去遠、徐徐把門兒關起、悄悄的叫小魯到後一間來、小魯一見花穠這個樣子、心中很覺奇突、正在跳躍不定、只聽花穠問道、二叔、你的二嫂子、有回來了嗎、小魯道、還沒有來、花穠道、還沒來嗎、花穠說了這一句、心裏又躊躇一回、含羞似的對小魯道、我有句話兒、早的就要對你說、祗是怕說出口、說罷她把眼睛覷小魯、停了一停、小魯這時的心中、真個是疑實叢生、忐忑不定、他想花穠一向端重、諒來決不有他、但今天說話、為什麼這樣的吞吞吐吐、真叫人難以猜測、那時又聽花穠說道、二叔、我說了、你可不要惱我、小魯道、我不惱、你快說、這時花穠又立起來道、我到忘了、二叔的茶還沒有拿進來、她到外房拿茶去、小魯也站起來、

哈佛同學聯歡

[illegible]

中外各界一致公認

精益眼鏡片

▲驗光準確▼ ▲品質高尚▼ ▲磨琢精良▼ ▲價格低廉▼

為近世唯一之科學結晶品最能使眼睛舒適確有矯正一切不良視覺之特效

敝公司美國畢業眼光學師有三十餘年經驗免費專驗疑難目光精詳準確

各種上等眼鏡每副自二元起

總公司上海南京路粵合路口

分公司 廣州 香港 北平 天津 濟南 漢口 南京

間服清導丸維持重要的

內部清潔

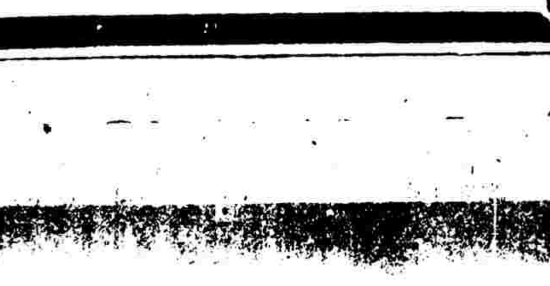
則經冬之體仍保夏令之康

傷風感冒季節又復來臨惟內部清潔可保由夏令充分日光與戶外生活所得之健康愉快之感覺因為體內無蓄毒廢料之積蓄則無論天氣若何精神體力不衰身體茁條容顏光潤一如素昔

韋廉士紅色清導丸式美粒小性和效大理想潤腸品普能保持內部清潔君應穎之因其有維護食道潔淨玲瓏內臟工作良好之功且其作用有益無損絕無絞痛成癮諸弊

清導丸防治便秘肝火膽疾頭痛食積口臭面疹無不咸宜

各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶法幣七角六瓶四元郵力不取



（國民政府衛生署許可證成字第六二六號）

賭區携械公然結隊行 雙方開鎗
捕房派探趕去捕兇 似因馬士厭受傷搜查報復

昨日上午十一點四十五分、滬西曹家渡白利南路極司非而路忽有執槍械之男子二十餘人、自一賭窟林立之弄中出外、曹家渡五角場有靜安寺捕房設立之崗警亭一所、亭內華捕於發見之後、因隻身勢孤、未敢出而查詢、該處駐「警」更目送若輩公然執鎗而行、旋經靜安寺捕房得報、立即由中西包探並中西巡捕分乘汽車多輛趕往兜捕、則執槍者猶緩緩前行、入賭窟叢中之一百七十四號弄去、及探捕汽車趕到、爲若輩發覺、首先對探捕開鎗射擊數響、但未命中、探捕乃亦發槍、亦未擊中、而開鎗者旋即無蹤、事後捕房中西探在開槍地帶覓得彈殼一枚、子彈三枚、旋又在二百九十一號、三千〇九十三號兩華捕拾得彈殼四枚、子彈三枚、一併帶回捕房、聽候查究、聞若輩執槍出入各賭窟、目的在搜查前晚槍傷馬士厭之兇手、以爲報復、故日來各賭窟賭客惴惴不安、因之賭場賭業亦較前遜色、

應時的詐狀案 冒名案節賞
紹興人鄒志興、年二十一、昨日上午十時許、[illegible]

汽車中青年屍 頸上一條繩 殊可疑待剖驗

昨晨七時三十分、靜安寺路靜安大廈東首雪園食堂弄口、停有某西人之二八三九號汽車一輛、忽有路人經過車傍、發覺該車內有一尸體、乃即報告附近崗捕、將車門開啓、果有一尸、巡捕即致電捕房、開到車輛、將車內尸體抬出、送入寶隆醫院檢驗、死者年約二十餘歲、身穿藍嗶嘰長袍、黑皮鞋、白襪、衣袋中僅有法幣七分、姓名無從知悉、頸項繞有蔴繩一根、證明縊死、惟不知自殺抑爲被害、捕房正在調查中、一說該男子係服毒之後、再用蔴繩自勒致死、但此說是否準確、仍須候剖驗之後方能明瞭、

諜殺楊家駒 陳泰上訴駁回 — 罪刑三犯減輕
蘖釣徒案
[illegible]

麥根路小封案
[illegible]

工頭遭挾嫌毒打

楊樹浦路怡和紗廠工頭安徽人薛智銀、四十歲、一星期前因有工人劉德明方安金二人工作草率、被薛開除、劉方二人因此懷恨、昨晨六時、二人相約預伏怡和紗廠附近、及薛赴廠上工、行抵大門口、二人齊出、將薛扭住拳足交加、兼毆一頓而逸、薛傷處受重傷、經路人喚召救護車送往醫院療治、

殺子未遂的婦人 上訴刑期得減半
[illegible]

遊藝場 遊客流血

安徽人張海波年三十九、家居新閘路張家宅路東來里八號自己開設之大餅店內、昨晚十點鐘、往南京路大新公司屋頂大新遊樂場、在第三書場中與一女招待相戲謔、詎爲流氓五六人所見、因該女招待爲其中一流氓之姘婦、致醋性大發、相與執張痛毆、張故雄偉有力、流氓殊非其敵、乃群以玻璃杯作武器、並有一人以利刀向張亂戳、張急閃避、僅面部被劃一刀、幸不甚重、而頭部亦遭玻璃杯擲破一處、血流如注、旋自投海格路紅十字會求治、

主使鎗傷李鴻興 徐志成捕獲
據供爲爭奪扛棒生意結怨

住法租界馬浪路明德里三號李興記運輸公司主、天津人李鴻興、卅三歲、十二日下午赴四川路企業銀行樓上某號房間接洽運貨事畢、於三時許步行至法租界愛多亞路天主堂街口公共汽車站、擬乘公共汽車回家、正在候車之際、突有人對之開槍暗殺、李即奔避、被一彈擊中腰部、並擦傷頭皮肉、兇手由西人與俄捕追至愛多亞路朱葆三路口擒獲、奪下手鎗、帶至捕房、供名王金康、廿二歲、南京人、無住所、並供出主使之徐州人徐志成（卅歲住馬浪路東明德里六號在中華煤球公司充扛棒頭目）與幫凶之皖人王嘉昌（卅歲住徐家匯天主堂後新興邨十一號）兩人、一面由捕房將李鴻興送往廣慈醫院醫治、各情已誌報端、茲悉捕房方面根據凶手供詞、已派探將徐志成王嘉昌兩名拘獲到案、訊據供出因爭奪碼頭扛棒生意結怨、擬殺李以洩恨、並非爲政治關係、現捕房方面正在嚴密偵查中、今明日解送特二法院訊究、

以搜查煙土爲由 專向人家敲詐
所做同樣案件不勝枚舉 稱犯周一峰陳富民

本邑人周一峰·蘇州人陳富民、近勾串一俄人、冒充捕房人員、以搜查煙土爲名、向人詐取錢財、上月六日、周又偕同該俄人、前往福州路七二六弄會樂里四號妙珍書寓妓院、謂係總巡捕房探員、頃接得匿名信函告發、爾家藏有煙具、故特來搜查、當時即行查抄、果爲抄出煙具一副、周即持此以爲索詐之工具、謂若須和平了結、須以三百金爲壽、否則即欲將負責人帶入捕房法辦、經該妓院主政馬愛寶向周懇商、結果以一百二十元了事、當時周尙以周等確爲捕房人員、故亦不敢聲張、詎事爲老閘捕房所悉、遂由華總探長尤阿根飭屬偵查、直至前日下午三時、始經華探目薛有文、探員陳瑞生在福州路六百〇四弄四號將周與陳富民拘獲、並帶同周至法租界捕房、請派員會同至維爾蒙路蘭石里一百三十一號周家查抄、詎此時適有住居貝勒路恒昌里二號之海寧人彭鉅庭在該捕房報告、亦爲人以查抄煙土爲由、詐去法幣三百元、及見周在、即指出即屬此人、旋經探往周家查抄一過、並無所獲、昨晨遂將周陳二人解送特一法院刑一庭、捕房律師厲志山依刑法三百四十六條起訴、並以周等犯同樣事件、不勝枚舉、現正在詳查、故請求改期再訊、經瑯推事諭令還押、改期再訊、

戈登路 强盜發鎗拒捕 流彈傷孩
一盜猶在樓上搜索 探員馳至束手就縛

戈登路八百十三號張寶山所設之中興電焊公司、昨晚九點零五分、突來五盜、二盜執有手槍、首將張及其妻朱翠娥妻舅朱順沛等驅禁一隅、由一盜執槍立於門內把風、一盜執槍在店堂內司監視、餘盜則登樓入室、恣意搜刦、苦無所得、僅獲法幣八元、旋復自朱氏指上捋去金戒兩只、得手後即相率逃逸、時朱順沛已於盜出門後尾隨於後、見逃盜僅四、始憶尙有一盜於登樓後未見其下、即於隨匪出門後相隔數丈之處、狂呼捕盜、適有戈登路捕房一百九十九號印捕巡邏經過、聞警趕來、盜即開槍拒捕、流彈擊中一三歲幼孩之右臂、而盜衆亦即自路旁黑暗處逃去、嗣該捕房得悉事主家內尙有一盜、乃復往拘捕、則該盜猶在樓上翻封箱籠、當將其逮捕、帶入捕房、一面將傷孩車送廣仁醫院求治、據盜經華副探長朱夢威·探目胡根棣·高輝先·幹探卜宗庭嚴查之下、詰悉名王三、年二十三、宿遷人、供認係由在逃黨夥往行刦、根據其供詞、又往勞勃生路某處拘捕同黨宋某、

華通廠主等四人 亦有關係被拘究
綢緞業公會職員僞造出口證書案

綢緞業同業公會職員潘幼皋、前勾串他人僞造公會出口證明書及該會常委潘怡生之私章、經捕房將潘及有關之吳敏伯等三人一併拘捕、解由特一法院訊押在案、茲經潘供出之後、由總巡捕房華探長蔣上佩·探目吳耀祖·任鳳梧等將與此案有關之南京路五福弄二十三號華通綢緞廠主杭州人周玉良及綢業捐客魯人李奉之·嘉興人蔣友嘉·杭州人胡劍鰲等四名拘獲、昨晨解送特一法院、捕房律師厲志山請求覊押、與潘等併訊、周亦延范剛律師辯護、經瑯推事質訊之下、諭令還押、與潘幼皋等併案訊究、

押貨墮車受傷
[illegible]

房東與房客衝突 流血

寧波人劉方貴、年三十四、住新閘路醬園弄維新里七十三號表姊唐陳氏家、最近該號二房東忽命唐陳氏遷出、雙方於日前曾發生口角、昨晚九時許、二房東沈桂元又與劉及唐陳氏爭吵、結果三人扭作一團、互相毆打、以致劉在頭部受傷、唐陳氏在面部受傷、流血滿面、鳴到巡捕、將沈拘入捕房、受傷人則送醫院醫治、

長春路 燒樓房三幢

昨日下午三時十八分、閘北長春路（北四川路底）廿一弄內、突然發生火警、該處係屬華界、迄無消防設備、歷一小時許撲滅、結果共燬該弄第六號第七號第八號樓屋三幢、起火原因不明、

愚園路 搶：蝶園照相館

愚園路六百五十號蝶園照相館、昨晚七點鐘、突被三盜侵入、當被搜得法幣一百三十元、照相鏡頭一枚、收音機一座、共計[illegible]

衣衫襤褸之人 投浦即經救起
[illegible]

輪下死傷

昨晚十時半、有一身着短衣形似小工模樣年約卅許之男子、在外灘九江路一帶行走、突有某號卡車疾駛而至、該男子避讓不及、立遭撞倒、傷及胸顱身體等處、頓因重傷斃命、卡車見肇禍、即疾駛而逸、死者姓名無從得悉、其屍經捕房車往驗屍所、又昨日上午十一時半、有西人馬丁拉、途經南京路河南路口、忽遭一黑牌汽車迎面疾駛而至、當因不及避讓、撞傷手臂頭腦等部、血流如注、傷勢甚重、旋經崗捕到場、即抄錄肇禍汽車號碼、一面將傷者車送宏恩醫院醫治、

六樓揩窗 失足跌死
[illegible]

吳榮生宣告無罪 暗殺案無關
[illegible]

來函
[illegible]

中央儲蓄會 今天下午抽籤
[illegible]

凡士探案 紫色屋
程小青譯（版權保留 不許轉載）

第七章 黑寶石（九七）
（七月二十日星期二下午一時十五分）

信此題目向他的哥哥和費耳去要索款項。他所以請夸其陪他到他家裏去，也就是他的心緒紊亂的一種表示。這是很單純的，你用不着多疑」。

麥根激怒地問道：「你可是依舊固執着，相信這種種事情，都和這件案子的本身沒有關係嗎」？

凡士和悅地答道：「唉，是的，正是如此。我實在瞧不出他的心理上的不專狀態，和他實際遭受的事情會發生什麼關係。……」

凡士頓了一頓，又換了一個題目說道：「喂，麥根，剛才我在夸其的寓所中，瞧見書桌上有兩塊精美的黑寶石。那是我在走出來時瞧見的。」

麥根帶着些驚異的聲浪問道：「這有什麼意思？」接着他的眼光裏浮現出一種瞭解的神氣。「你可是想這寶石是從康汀家裏出來的嗎」？

凡士緩緩地點着頭。「這是可能的。當我視察他家裏的那一組收藏品時，正缺少這黑寶石。那些留剩的寶石中都是些不値錢的劣品。一個有地位的寶石收藏家，決不會單收藏這些賤品，除非他另有更珍貴的東西足以相抵着。現在夸其寓所裏的一對黑寶石，無疑地是一種精品。」

麥根抱恨地說道：「這樣，這件事情裏面又加上了複雜性了。你想夸其怎樣得到這兩塊黑寶石的」？

凡士聳了聳肩，搖頭道：「唉，誰知道呢？這個問句眞難以回答。我想過了一天再去問問這位先生。……」

鄭福蘭濟生丹之特効
[illegible]
總發行 上海三馬路 南京評事街 鎮江吳山門

上海河南路福州路口 中華書局發售
特價圖書
圖書計一百種 最近新出版者五種 各科參考圖書五十五種 大學用書二十三種 四部備要單行本十七種
冬至新年禮品
用透明紙彩帶包紮，分組發售，花色繁多，每組售價自五角起。
▼逐日陳設歡迎選購▲
（戊13）

王容嬌妍 不復憔悴
華大寶利魚肝油 有含鐵質及純粹二種
各大藥房均有出售
WATERBURY'S Compound

安嗽露
川貝枯梗遠志製劑
民生藥廠出品 各大藥房均售

德國蔡司鏡片
唯有茂昌眼鏡公司獨家包銷
ZEISS
總店南京路雲南路口 支店霞飛路巴黎大戲院對過
認明商標 謹防假冒
德禮洋行 光學部 德商和商 啓
上海四川路六七〇號

聖誕禮品請選蔻丹修指禮品組
優雅之生活，爲女界人人所企求。而蔻丹修指用品，則更爲優雅生活生色。請向化粧品店所陳列之蔻丹禮品組中，加以選購。或則玲瓏價廉，或則精美華貴，應有盡有。蔻丹禮品組。加工設計。美觀合用，兼而有之。每組之上，均有蔻丹名字。此固人人所視爲代表最佳修指用品之標記也。
蔻丹
蔻丹禮品組 備有種種精美禮盒。價目高下不一，以供選擇，可稱人人合宜。
第六十一號玲瓏組（上圖）
第六十二號珍飾匣（上圖）
中國總經理 曒厘洋行
各大藥房百貨公司洋貨店均有出售

百病不吃藥
回回膏
功效之大 勝過服藥 萬試萬靈
按蔣氏穴
▲救愈數十萬人 ▲任何膏藥不及
每張小號售洋一角五分 大號售二角 各烟紙店藥房均售
總行另有特製加料回回膏（每盒一張一元）專治疑難久患欲購加料者須請至總行購買 或電話購買 9 6 7 2 4 立即送上
總發行所 上海南京路金城大戲院東首保康里十八號 蔣天明醫寓 家園靈膏社發行

時報 緊要分類

本欄特行廣告，每行十六字，每天刊費實價一角五分，四行起碼。（四行大角，五行七角五分，多則類推。）如有出租，召頂，出讓，聘請，徵求，拍賣，聲明，招尋，營業，招牛等事件，登載本欄廣告，最爲相宜。收件處，三馬路望平街時報館分類部便。

▲遺失▼

遺失聲明 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失存摺 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

票據 [illegible]

▲啓事▼

朱世範律師代表上海通泰貿易公司催告鉅達及裕泰莨紙號出清定貨啓事 [illegible]

▲徵求▼

徵求 [illegible]

攜帶鈔票赴淪陷區 須存入中央銀行 每星期可提百分之五

最近財部爲體恤商艱，特將限制運輸鈔票辦法甲項第二條，予以變更，嗣後人民欲往淪陷區域，如攜帶鈔票數逾五百元以上，須由出口當地覓具妥保，將該項鈔存入中央銀行，作爲活期存款，以杜弊竇，江海關方面，業已奉到此項命令，自即日起，決與中央銀行合作進行，以後如查獲人民攜帶鈔票，未經遵照財部規定，而帶往淪陷區域者，海關亦可免除沒收處分，惟須將該款存入中央銀行，照財部安定戰時金融之條例，准許該存戶每星期提取百分之五。

政府限制 申請購買香精外匯

[illegible]

公共汽車售票公會 要求加薪

[illegible]

石膏飛漲

[illegible]

豆如臘味香腸 比衆不同

[illegible]

經濟部劃定 重要工商業類類

經濟部爲便利統制工商各業，增加生產，發展對外貿易起見，特將全國各項重要工商業務，詳細分別，劃分規定，(一)重要之商業類爲茶葉、糧食、南北貨、國藥、西藥、棉花、紗、綢布、五金、電料、錫、銅、鐵、百貨、木材、煤油、運輸、紙肥料、銀錢保險、典當、倉庫等二十四種，(二)重要工業類爲電器、電料器材、金屬、米、水泥、棉、紡織、麵粉、絲、繅絲、整染、植物油、製鍊、造紙、製革、製糖、火柴、製罐、交通工具、酒精酸鹼等二十三種，(三)重要輸出業類爲植物油、茶、生絲、綿絲、猪鬃、牛、羊皮、腸衣等八種，[illegible]

足爲我們模楷的 成功人胡文虎

（續）海內大概都很熟悉吧，他不僅是一個大名鼎鼎的實業家，而且亦是一個慈善好施的慈善家。

「虎標永安堂」就是他一手經營的，出品如萬金油、八卦丹、頭痛粉、清快水等，效驗卓著，早已風行全國。

胡先生，原籍是福建永定縣人，僑生於緬甸，經過他一番苦幹的結果，永安堂在極短時期內，有了驚人的進展。

民國十一年，原有的廠址不敷應用，於是他在星加坡設立大規模的製藥廠，並設分行於仰光、暹羅、檳榔嶼、爪哇、上海等處，嗣後營業格外蒸蒸日上，銷路亦遍及國內外。

他除了經營製藥業以外，替國家着實挽回漏巵不少，對於社會上的公益、教育、新聞等事業，頗爲關

不願替兒孫作牛馬 他事做社會事業的奴隸

懷，並且時時予以有力的匡助，像過去南京的中央醫院，三十七萬的鉅額建築費，完全是他獨自慨捐的。「胡文虎」這一個名字，在讀者的腦

他又斥資在緬甸創辦中國女子中學，在新加坡設立華僑中學，再如星洲日報、星華日報等，都是他創辦的，據計他每年各方面的捐助，至少在三四十萬以上。

自「八一三」全面抗戰的序幕揭開以後，單他捐助大量藥品，和醫藥用具，亦達數十萬左右，同時他目睹南洋華僑，擁有巨資者，比比皆是，際此祖國危急存亡之秋，正有志之士要家紓難之日，因此他大聲疾呼，號召南洋華僑，抗戰以來，華僑的捐輸，不得不說是他一部份的功勞。

總之胡先生最值得我們欽佩的一點，就是他的眼光遠大，不做一個守財奴，他曾向人宣稱，做社會事業的奴隸，而不爲兒孫做牛馬，這幾句光明磊落的話，充分地表現出他的「取諸社會，用諸社會」的偉大思想同時也就是獲得世人景仰的成功要素

怎樣賣去 不易銷售的貨品

朋友，假使你是個店裏的經理，那麼你用什麼方法把許多擱置長久，銷路遲滯的貨品，賣去呢，誠然這是一件頗不易辦的事情，這裏我告訴你幾個方法，不妨一試。

(一)獎勵店友們盡力賣貨，而與以折扣的利益，這樣，店友們因爲有外快可得，一定能盡力把貨品賣去(二)用特別的廣告、或陳設於店裏的橱窗，以吸引顧客。(三)用郵信通知老主顧，說明購取此類貨品之便宜及有用。(四)倘使在一定時間內還未賣出時，那麼再實行大減價（湘波）

猪鬃業 今年輸出 已近二千萬 美國銷路最多

猪鬃爲我國重要之基本原料，近年輸出價值，恆在一千五百萬元以上，列在輸出品中主要地位，產地以四川爲最，本年因產量減少，運輸困難，故外銷大受打擊，但經營是項出口業務者，則獲利頗豐。

出產

猪鬃出口，始自光緒二十九年，其時僅長沙漢口兩埠所輸，出口不過百擔，所值不過銀四千餘兩，嗣後年有增加，而價格亦隨之俱增，近年已恆在四十餘萬擔，上年輸出價值竟達二千八百萬元之鉅，其對外貿易之重要，實屬驚人，全國以四川出產最多，次爲湖南，其他各省更次之，蓋我國以農立國，而農民飼養有不少猪者，輸出口岸，大部均由上海，惟戰後已改道華南

價格

歷年猪鬃出口者，在中地，若重慶，漢口，天津，上海等處，經洗後，分成十餘等級，上等價格最高，本市因戰事關係，運輸困難，經營者群向內地收買，每擔毛貨，自百數十元至二百元不等，經洗整理後，每擔最高值一千三百餘元，最低亦值九百餘元，故獲利甚豐，惟以產量減少，收購頗感困難。

輸出

猪鬃以銷往美國爲最多，佔百分之四十至五十，英國次之，約百分之二十，再次爲德日法等國，自廿三年起，歷年輸出價值列下，廿三年一五，一二九，〇〇〇元，廿四年一六，一三五，〇〇〇元，廿五年一五，三〇四，〇〇〇元，廿六年二七，九二二，〇〇〇元，本年一至九月爲一九，五七七，八二二元。

上海工商業小掌故

上海第一家機器繅絲廠，是公和永，有絲車一百部，廠址在蘇州河畔，於一八八一年（清光緒七年），由黃佐卿創辦。

第一家毛絨廠爲日暉呢廠，資本二十六萬兩，創設於一九〇六年（清光緒三十二年）。

第一家搪瓷廠是廣大工廠，美商開設，創辦於一九一六年（民國五年）。

第一家國人自辦的機器麵粉廠是阜豐機器麵粉股份有限公司，設立於一八九六年（清光緒二十二年）。

第一家紡織廠爲李鴻章創辦的機器織布局，設立於一八九〇年（清光緒十六年），資本是四十萬兩，場址在楊樹浦。

第一家機器榨油廠爲大德，由盛宣懷獨資創辦，時在一八九六年（即清光緒二十二年）。

第一家新式製紙廠爲倫章造紙廠，廠址在楊樹浦，於一八九一年（清光緒十七年）由李鴻章等發起設立。

第一家絹絲廠是英商創辦的怡和，於一九〇二年（清光緒二十八年）成立於楊樹浦。（續）

吹萬樓日記節鈔（一七六）

勿見（按此對花言）壽蟾不同來，或（按此對壽蟾言）詩作得不好，或勿步韻，作五律，恐亦不佳。（按此爲對我言）又云父命爭家，十七日去，按前十一夜乩稱，會晤七律作成後即去，今晉十七日去，而父謂詩作得不好，可知已作而尚未謄錄，或待錄定，十七日前必可告耳。又云六姊余會體應不朗，不妨稍少錄經，惟恐其誓不嘲，在家奉誦，按余素有念剛經之願，[illegible]也，吾女於六姊之虔誠事佛，其心殆極以爲喜，故今夜來問而忽又言

救度衆生 莫如佛法

至此，君亦深獻其指字之明白，竟同對話，乃漸若更覺乩聲，能用筆書寫，不尤愈乎，答乩聲能有最好，尋字太緩，且吃力，其母云，君乎杭州之宅，是否存在，爾亦知乎，答不知，一切財物皆是累，本爲所重，只要家人無恙，如此大風，得盡預應業，已是佛天默佑，衆生造業太深，成此浩劫，極望各存慈悲之心，挽回天厄，又云見父來法寺，[illegible]乃因初見，却未有所請教，乃晉女今日余至法藏寺，[illegible]在寺已見之，似其願余之與爲請益也者，又云天下能救度衆生，莫如佛法，惟須虔信，不必定吃素，但處處以佛言佛行爲主，自能消災免及，恐其不能明瞭，爲解釋之，吾亦因喜矣，[illegible]難，故願夫婦多[illegible]其信心深，佛所書，余意吾女之言佛，平易眞切，人人可行，眞救度衆生之言也。

雜民遍地有感成詩

十六日即一月十七日，晴，是夜又與內人扶乩，女至余即問前爾和余題幽明唱和集詩，曾有二句，爾以爲做得不好，而久未做成，不知已做否，答後是已做，仍不好，余云，能否寫出，女即寫云，略戲儒淨明無相，樂與佛賢精比鄰，余曰，下句卻不好，須改，乩遂停筆，余乃爲改作便侍晨昏樂有儔，寫以示之，乩復動云，兒亦自改常侍佛堂喜有儔，余云，甚好，兒與余同也，即用此句可耳，望再寫下去，女又寫云，古佛座前依例，哀鴻遍淺少良謀，不嫌世間悲咽道，願洒甘泉解悶愁，余曰好，可

市價一覽

貼現

[illegible]

金市

[illegible]

現金市價

[illegible]

外匯

[illegible]

中央掛牌

[illegible]

滙豐掛牌

[illegible]

英滙

[illegible]

港

[illegible]

美滙

[illegible]

海外銀市及互滙

[illegible]

外幣市價

[illegible]

公債

[illegible]

現鈔

[illegible]

棉花

[illegible]

食米

[illegible]

客秈

[illegible]

麵粉

[illegible]

麥市

[illegible]

中西股票

十二月十四日上午紗廠股票行情

[illegible]

十二月十四日上午[illegible]行情

[illegible]

十二月十四日上午[illegible]行情

[illegible]

新晚報 茶產破紀錄

財政部貿易委員會，以茶葉爲我國大宗出產，在國際貿易上，佔重要之地位，於戰事後，加以統制，浙皖等省，茶葉[illegible]城之茶葉產量，本年收採均豐，突破往年紀錄，據財部貿易委員會統計，僅皖浙閩三省茶產，本年產茶數量已達十六萬箱，出口者十一萬餘箱，不特產量較之往年增加，輸出數量，以地區而論，亦超出往年之數目。

鐵業防銅鐵出口

[illegible]

合泰坊加租四成 房客雜貨租

[illegible]

田力球
今晚七時起賽
●前八盤●
1 海拉多
2 賈多
3 莫克力骨
4 皮而抱
5 袁利石
6 楚曼地
●後八盤●
1 后蘭多
2 爾加
3 奧拉沙
4 普登巧
5 泰寶達
6 安杜利
滙源銀行

逸園 亞爾培路
今日下午五時半起賽
●風雨無阻●
●務請早臨●
下期大賽：星期六（十二月十七日）下午五時半
下期大賽：星期日（十二月十八日）下午二時半
電話七一五八〇

永安天韻樓
潮流滑稽 劉春山 盛呆呆
東部新影戲場 華藝公司 全部對白 歌唱片 喜臨門
新柳社
南部影戲場 塞外征魂
聯合社 丁玲弟 張愛英 花月英 侯雪芬
大京班 日 夜

黃金大戲院 電話八四一一四
周嘯天 于素蓮 遊龍戲鳳
金素琴 新玉堂春
今天夜戲
明夜隆重獻演 好姊妹

共舞臺 榮記 愛多亞路大世界東
猩猩王
嘯天 天客滿
今夜早點來 第七集 怪八卦
愛克司光 飛人X
眞火窟
新式歌舞 玫瑰花開
火燒紅蓮寺

卡爾登
今晚開演 客滿
文素臣
華麗緣

南京 今天起日夜獻映 二時半 五時半 九時
霍潑漢登 蘭道夫史高脫領銜
六位巨星合演愛情喜劇

"ROAD TO RENO"
愛的歧途
失戀求難路線 離婚結婚 清爽
注意 戰後遺孀 艷凄感頑 文藝巨片

大光明 今天起日夜開映 二時半 五時半 九時
不啻金剛復活 簡直泰山再世
笑料有若連珠砲！
滑稽喬埃勃郎明星 主演香艷緊張滑稽名片
短片「冰上運動」

"GLADIATOR"
科學力士
歌壇啼笑錄 名片

大上海 今天日夜獻映 二時半 五時半 九時
沉痛刺戟名貴作
祇求愛的撫慰 豈怕肉的摧殘

PRISON FARM
秀蘭 洛絲 勞倫 合 璐衛 領傑構
鐵窗鞭彩
苦工酷刑 人間地獄 蹂躪肉交 女性迫島 魔
注意 悲壯驚駭航空名片 冰天長影

國泰 今天起日夜獻映 三時 五時半 九時
米高梅超特貢獻
姑娘眼裏心肝肉！ 畫師筆底模特兒！
露薏絲蕾納 威廉鮑惠爾
合演風流浪漫緊張悲喜劇

Escapade
幽期密約
盛大舞會裏，艷婦忽私奔！秘密畫室中，美人露色相！
溫存體貼，看得少女們呼「呀」！嫵媚笑嚬，看得男子們喊「噢」！

麗都 今天獻映 二時半 五時半 九時
映期無多 演映兼旬 擁擠不堪 盛況空前
華德狄斯耐第一部五彩長片 卡通
白雪公主
加映中文說明字幕

仙樂 CIRO'S （歡迎預定）
聖誕 新年 大菜 每客拾元 每客鉅大犧牲 精美玩具及附品 在門票以內
每晚名貴表演
（地址）靜安寺路四四四號 電話 三四三四〇

巴黎 今天四場 二點 五點 七點 九點一刻 二點半
價目 樓上二角 四角 六角
超越任何一片之歡樂巨片 琪恩哈羅勃泰勒 合演香艷倫理愛情無上傑作
春滿家園
下期 神秘女伯爵

光陸 今日最後三場 二時半 五時 九時一刻
三角 五角 七角 五角 一元五角
安娜麗．約翰羅特 兩人合演偉大緊張神秘恐怖偵探巨片
飛船大血案
"Non Stop New York"
明天換映 驚心動魄 深刻 方達 兩星合演 傑構 **血雨腥風**

新光 寧波路廣西路口 電話九四五九〇
（時間）二時 五時半 九時 （座價）一元 五角 二元
獻映藝華出品
二十年來國產影壇第一次長片滑稽 李萍倩導演

笑料特別豐富 韓蘭根 關宏達 等主演
鳳求凰
担保拉鐵門 最好先購券
上午十時開始預售座券

金城 北京路貴州路口 電話九〇一一四
今天日夜三場開映 二時半 五時半 九時
新華公司二大貢獻
無敵武術團 韓蘭根 劉繼群 領銜 滑稽大會！
袁美雲 陳燕燕 童月娟 顧蘭君 主演
四潘金蓮

卡爾登 昌興公司 派克路黃河路口
今日大場 秀蘭鄧波兒 小將軍 "LITTLE COLONEL"
啟事 本院定本星期五（日）…… [illegible]
時間 一時四刻 座價 二角
本星期日上午十時開映 五彩卡通大會

浙江 四馬路浙江路口
蒙面飛盜 天空中之陰險暗殺案 雪端裏的殺人大魔君
威廉姆加大根傑作
價目 二角 三角 四角
不日公映 西線間諜網

王雅宜書畫冊影 每冊六角 有正書局啟 珂羅版印

運動場

今日節目

乒乓 新六西西（?） 共十八場

同志	友邦	八時
華聯	益友義	六時半
華聯	華聯	八時
華聯	中友	六時半
華聯	華吾團	六時半
華聯	華吾團	八時
源新	幽隊	八時
源遠新	聯友	六時半
健北	公餘	六時半
健北	曉曦乙	八時
大新破浪	華聯	八時半
源達	克難	六時半
梁溪	工華	六時半
梁溪	友邦友	八時
華聯	四明	六時半
青雲中	青雲	八時
大陸	郵聯	八時
大陸	浙興	六時半

……昨賽結果……

郵聯勝中友	六比一
自強勝華聯	四比三
大新破浪勝自強	七比〇
益友禮勝華吾團	七比〇
益友義勝殺隊	五比二
文華勝克難	五比二
梅芽勝公餘	六比一
健北勝源遠新	五比二
源遠新勝友邦	四比三
華聯會勝聯友	四比三
華聯勝郵聯	四比三
國貨勝晚曦	八比二
金城勝自強	六比一
自強勝曉曦乙	四比三
華順勝飛馬	四比三
華順勝大新破浪	四比三
源遠勝益友義	七比〇
源遠勝中友	七比〇
四明勝大陸	六比一
郵聯勝青雲	四比三

孫鐵腿今天露臉 麗都幫
◇膠州公園對敵英軍◇

麗都足球隊因本週滬聯賽中並無比賽，特約英海軍於今日下午三時在膠州公園作一度友誼比賽，麗都陣容業已公佈，守門陳鍾恩因手傷未痊，將代以鄭通裕，前鋒線中，甫自港來滬之鐵腿孫錦順將首次露臉，踢左內鋒，而以江潮改任左翼，使鋒線更見強固，至對壘之英軍爲英艦背脫號，實力雖尚未能窺得其底蘊，但預計當在水準線上，今日賽來精彩又可預卜，麗都陣容如後、

鄭通裕 [illegible]

褚民誼召集同志商議小球會務

本市小球協會，自民國廿四年成立以還、呈准第六屆全運會列小球項目，所舉行小球足球，成績優異，深獲我國體育界之好評，[illegible]

觀衆含笑出西青

籃球局勢定

百華聯軍再破美人關
三五……三三　這次有些兒危險

若在中青，被擠在門外之數十人又將破門而入矣，但在西青，美水兵散票、僑將美女放進，真是沒有話講。

昨晚中美籃球賽，我又獲勝，然爲難民起見，明晚仍打第三次、

說也奇怪

說也奇怪，上次分數爲三十七比三十三，這次分數爲三十五比三十三，美軍原封未動，我則少贏兩分，又上次上半時分數爲十六比十七，我軍負一分，此次上半時分數爲十八比十七，美軍仍原封未動，而我則先贏一分、

時報靈驗

時報所載各語均甚靈驗，㈠史規亞果然出場，活躍非常，卡遜得助因獲六分，但氣力不佳，未打全場、㈡華聯隊長孫惠培毅然從時報建議，此場仍請百樂門軍師陸鍾恩提調、㈢時報事先切戒浪擲，宜多傳球，故上次投籃五十七次，僅中十六次，此次則減爲投三十六次進十三次，上次罰球十三次僅獲五次，此次則罰十四次進五次、㈣進中、傳球亦多而穩、㈤雙方最初出場陣容與昨日時報所載正式陣容均皆僅差一人、

▽我軍陣容　陳學崇　李震中　蔡演雄　孔廣益　孫惠培
▽美軍陣容　史規亞　王爾德　勃倫脫　葛羅　卡遜

各人八字

陳學崇守卡遜功勞真不小，孔廣益下半時比上半時好，李震中機會少又被人看牢，蔡演雄出將入相一人而已，孫惠培罰籲繁籲打亦甚不錯，周達雲昨天晚上手氣來了，陳祥龍這次和上次差不多，陸鍾恩在外面比在裏廂好、

至於美隊

三號史規亞短小精悍，但缺氣力，八號卡遜是牛準確跟往年，十二號王爾德求勝心切，浪擲太多，七號勃倫脫真冤枉，不幸被罰出，（劉荷生判卡遜犯規，白狠罰到他的頭上，）十一號慕爾勇於改過，昨賽特佳，六號葛羅小將不足以當大任，九號薩勤脫有穿頭勢，罰球甚穩、

雙方缺憾

若論全賽，仍嫌合作不夠，投籃各取驕買慈善獎券心理，故打來雖甚緊張，究不如當年南開及良華好看也、最後贏在蚊麻雀上，（蚊麻雀者，救兵之計，互相傳遞，而不擲籃，藉以消磨最後辰光也、）

◇上半時 佔先只一分

中國跳球，良久未開紀錄，葛羅犯規，演雄罰入、卡遜犯規又發脾氣，被罰二記，廣益均坐失之，勃倫脫犯規，惠培罰入，王爾德一罰，繼與卡遜各一擲，葛羅又添一罰，美以六比二佔先，蔡孫各獲一球，成六比六，學崇罰中，我以七比六超出，美以薩勤脫入代勃倫脫，我以[illegible]隊入，演雄學崇打至十比六，震中犯規，薩氏罰進，十比七，我方叫停，以達雲祥龍入代震中廣益，史規亞一球，十比九，蔡卡各一，十二比十一，演雄一罰之後，鍾恩入代惠培，成清一色之百樂門，鍾恩失態，薩氏繼達雲罰入，連獲三分，史規亞一罰，各十六分，達雲一擲，上半時終，我以十八比十七佔先一分、

◇下半時 又贏了一分

休息時，俄商團及西青會各出二人，作器械操表演，大家都說，沒有王少樓的一條腿好看、

下半時我以孫代陸，美以慕爾代史，孫入場即建一功，二十比十八，廣益入代祥龍，慕爾罰入之後，史規亞入代葛羅，史周各獲一分，二十三比十九，美隊叫停，慕爾兩球蔡陳各一，二十七比二十三，我隊叫停，卡遜一罰，孔周遠射手氣俱到，三十一比二十四，是爲最盛時期，於是那邊陣上，王爾德慕爾兩擲，薩勤脫一罰，這邊孫周共獲二分，三十三比二十九，派馬入代老史，周王各顯顏色，三十五比三十一，尚有二分三十五秒，鍾恩入代廣益，關照大父麻雀，以老敵師，美再叫停，不久陸陳均被罰出，廣益祥龍再入，王爾德卡遜各獲一分，三十五比三十三，喪鐘爲美隊敲矣、

◇我軍	擲入	未擲入	罰入	未罰入	犯規	得分
陳學崇	〤	三	一	一	四	五
陳祥龍	〇	一	〇	〇	〇	〇
孔廣益	二	十	〇	〣	〥	五
周達雲	四	十一	〥	〇	三	十一
李震中	〇	一	〇	〇	一	〇
孫惠培	〤	五	〤	〇	〢	六
陸鍾恩	〇	〇	〇	〇	四	〇
蔡演雄	〥	六	〥	一	二	九
總結	十三	〣六	九	五	十九	〣五

◇美軍	擲入	未擲入	罰入	未罰入	犯規	得分
史規亞	一	四	二	一	三	四
慕爾	四	五	一	〇	〇	九
葛羅	〇	一	一	〇	〣	一
派馬	〇	〇	〇	〇	〇	〇
王爾德	〢	十	二	〣	〥	六
卡遜	〢	十	〥	二	二	六
勃倫脫	〇	五	〇	三	四	〇
薩勤脫	三	〣	〣	〇	〇	七
總結	十一	〣八	十一	九	十四	〣三

明晚最後勝利 須有把握

明晚第三次，勝敗無關宏旨，記者僅代未出場之球員請命，請明日多予以下六人機會，計開，張世榮．徐兆熊．沈聿恭．卓國榮．瞿錫麟．賈幼良、有分教、難胞實惠多少、明晚可見分曉、（老滕）

牛捉刀
黃牛棋差一着……李軍師扭轉乾坤
◇學府新聲◇（特稿）（二）

黃牛的心、正跳得厲害時候、上課鐘打了、隨後咯咯教授也咯咯地步進了課堂、先發試卷、後出試題、題目一共四個、黃牛半個也做不出、左邊望望大毛囡、大毛囡向他瞪白眼、右邊望望小毛囡、小毛囡拿張草稿紙將寫好的答案全給遮沒了、「洩氣、咱要不是爲了密絲桃的功名、誰來受你們小娃娃的氣」、爽性把牛頭對正了黑板、直着眼、死看題目、

一件大事兜上心來

看了大約有十五分鐘光景罷、題目裏始終沒看出答案來、一件大事、可忽然兜上心頭、「阿呀、密絲桃的學號是什麼數目、方才進課堂時候、還牢牢緊記着、如今一急、可再也想不起來了、答案、無論如何、憑咱黃牛一點手段、停會終有辦法、不寫上密絲桃的學號、可叫咯咯教授將這本卷子的分數批給誰呢」、這都得怪頭腦子的記憶的不好、黃牛用兩根粗細的指頭、只管彈腦門、對頭腦施懲戒、頭腦可也真會作怪、懲戒了一會、居然便給懲戒出個注意來了、不寫上密絲桃的學號、寫上密絲桃的名字、豈不更來得直截了當、密絲桃的名字、在黃牛的腦子裏早生了根、永不忘記、便將「桃白」二字端端正正在考卷上一填、

兩張稿子帶便過來

填好「桃白」二字、黃牛舒了口氣、心頭一寬、活潑多了、看看講台上咯咯教授正在看報紙便乘機扭動牛頭、向阿盧、小王那邊打招呼、阿盧．小王可真了得、兩桿鋼筆、運用如飛、寫在卷子上、嗖嗖有聲、好容易他們都先後抬起頭來、見黃牛正扭轉身子、向他們扮鬼臉、他們便會意黃牛眨眨眼、黃牛便

將手一揮我有辦法

咯咯教授看報看了一個半鐘頭、不好意思再看下去、正想站起身來、忽見一個彪形大漢前來交卷、面生得很、接過卷子、便去翻名字、看名字寫的是「桃白」、奇了、桃白是學校裏名人之一、女明星兼女學生、誰人不知、那個不曉、點名簿上看了小半年的桃白二字、始終沒有看到過桃白的影子、而今忽然跳出了這麼一個黃牛式的男桃白來、真有點莫明其妙、問黃牛道、「你叫桃白嗎」、黃牛只好硬着頭皮含糊答應道、「唔」、咯咯教授再問、「你多少學號」、黃牛低着頭不響、咯咯教授是著名的「老門檻」、早知其中奧妙、將手一揮、說「你去吧、我有辦法」、（未完）

乳岩乳塊

蔣曉雲 [illegible]
寓北京路。胡慶餘堂東首。餘慶里內。
[illegible]

洋洋乎大觀 麵包牛肉
希望各界捐助 五千難民運動

上海難民運動會定於十八日舉行、節目繁多、有團體操各項運動競賽、全市四十餘難民所中參加運動會者已有五千餘人、入場券除由會分送各界外、如有團體需要者、可向私立上海中學內難民運動會籌備處索取、各項經費雖由各主辦團體負担、但獎品則尚付缺如、敬希各界善士慷慨捐助、並需要麵包六千只、牛肉六千塊、供運動員膳食用、獎品不論何物、都可捐助、收件處福煦路浦東同鄉會七樓上海慈聯分會收容組、辦公時間爲上午九時至下午八時、

中學乒乓 時報名賽 今晚截止

中華中學主辦之首屆中學乒乓錦標賽、自報名以來、已有十八校參加、該會定今日截止報名、欲參加之各校勿失此最後良機、報名處七浦路該校體育部丁度、至正式比賽決於明年元月日揭幕、並已請陳一…擔任總裁判、

本週六會戰 東華萊塞 東華陣線不變

滬聯足球甲組賽、本週六東華會出戰東塞萊、於下午二時半在逸園舉行、東華陣線已於昨日由名譽書記黎寶駿公佈、與上週對西福斯者完全相同、該會定今日下午五時一刻在靜安寺華東運動器具公司召開會議、討論應戰方針、下列隊員均希出席、如今日華聯有練習、則該會議改至明日在原處舉行、

周逵雲 莊友仁 黎寶駿 吳…… 李寧…… 許…… 丁… 徐亞輝 陳…… 馮…… 曹小華……

公園聯缺實力 敗於測量

公園聯足球隊昨日下午二時與測量隊作友誼賽於膠州公園、公園聯內陣將沈鎮潮（?）…… [illegible]

王劍玉奔喪 女籃友誼賽作罷

[illegible]

公開競走 今晚發號布

中華競走會主辦之第五屆全滬華人公開競走賽、分團體與個人兩種、定本星期日晨八時在靜安寺路同孚路口起步、報名業於昨晚截止、共有四十七人參加、團體有麗都．工華．健民．三高甲．三高乙等五隊、歷屆冠軍滬西隊本屆人材寥落、故未參加、大會裁判因展期後亦有更動、全體職員名單、須明日公佈、至賽員號布及引進員臂章準今晚六時在三馬路慕爾堂分發、希已報名之健兒前往領取

〇〇〇〇

友聯不可輕視 雄心勃勃

又中華越野促進會公開徵求會員、截止昨晚爲止、已有十一人報名、爲數雖鮮、對該會入會資格大都相符、均能通過、

友聯昨以五十一比三十二大勝啓昌化名之漁光隊於梵皇渡、

◇友聯	犯	分	◇漁光	犯	分
周文泳	〇	十六	丁兆成	〇	二
譚志達	〇	九	蔣蓀	一	四
盧谷懋	〇	十四	薛劍秋	〇	十二
沈錫恩	〇	四	宋啓後	〇	四
周繼康	〇	二	蘇乃鈞	〇	十
陸順根	〇	六	總結	一	三二
總結	〇	五一			

上半時友聯二九 漁光十六 下半時友聯二二 漁光十六

友聯爲準備西青起見、今晚六時半再赴海青作練習賽、（心華）

拳擊冠軍「奇孩兒」惡耗

「奇孩兒」喬萊夫、（年方廿九）每一個愛好運動的人都知道他的響亮的名字的吧、他雖然瞎了一眼、[illegible]……今年夏天他以菲…… 但是不幸的消息傳來、他竟突然去世了

西青籃球聯賽 下星期一展開

第一屆西青籃球聯賽、定於下星期一揭開戰幕、全部秩序業已排定、採單循環制、共賽百二十場、每逢星期一・三・五賽三場、本月二十六日及三十日兩天因逢假期停賽、全部秩序將於明年三月中結束、茲錄昨日公佈本月份秩序如下、

十九日（星期一）
震旦……啓昌　七時
麥令金……藍黑　八時
慕爾……叙芳　九時

廿一日（星期三）
百樂門……國光　七時
華聯……天行　八時
華聯……泰山　九時

廿三日（星期五）
友聯……麥令紅　七時
震旦……慕爾　八時
小熊……持志　九時

廿八日（星期三）
華聯……藍黑　七時
麥令金……啓昌　八時
華聯……叙芳　九時

史學新著
歷代甲子紀年表

[illegible]

出版

四明張伯岸先生、晚號慶光、嗜書成癖、[illegible]

照相好機會 新大陸特價七天

[illegible]

預約廿八年 日用新曆甚多

[illegible]

淫盜終身監禁

本年八月二十二號上午一時許、有盜匪多人、持械侵入河間路平房居戶千阿二家、[illegible]

出讓偽稅單 織布廠受愚
常有發生捕房正澈究

延平路一百七十五弄二百九十二號立新織布廠主孫…… [illegible]

外症靈藥 秘製飛龍丹

名醫包啓商氏所秘製飛龍丹、不論如何危險外症、如乳岩乳瘻對口發背等症、[illegible]

飲食須知
（某醫學博士錢良英譯）（五十八）

吾人每日至少需要幾多蛋白質、此一問題、向來爲許多學者所爭論、但自蛋白質之化學性質日漸明瞭以來、此已漸成爲不重要之問題、

欲決定每日蛋白質最少需要量、亦極不易、因各種蛋白質種類不同、其對於身體之關係、亦大異故也、又各民族之飲食、更由年齡習慣而異、故欲規定一正確之蛋白質最少需要質、勢亦有所未能、

向來各學者所定之氮最少需要量大略如下、

奧迭赫迭氏	三一瓦	一三七・五瓦
懷德氏	一一八瓦	一二〇瓦
阿托荷大氏	一二五瓦	

此分量由種種工作程度而生差異自不待言、

次再論全體食量中、應含有若干蛋白質、

人之活動、多由於筋肉之動作、筋肉之動作、大多數由於熱量之代謝、在熱量代謝之間、有種種材料之供給、以供發生熱量、其主要者爲脂肪、炭水化合物、蛋白質則多用以組成器官、例如消化器官、生殖器官以及皮膚、毛髮、爪甲等、

蛋白質多用於構成身體組織、故對於筋肉勞動之多用氣力與否、少受影響、